

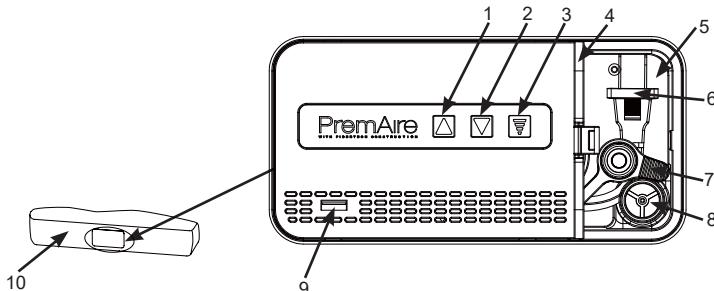
**INTEX® KORISNIČKI PRIRUČNIK** Croatian20  
IO**Električna Pumpa FastFill™****Model AP620DA 220V – 240V ~ 50Hz 100W****VAŽNA SIGURNOSNA PRAVILA****PRIJE KORIŠTENJA OVOG PROIZVODA PROČITAJTE I SLIJEDITE SVE UPUTE****⚠️ UPOZORENJE**

- NIKADA NE STAVLJAJTE BEBE DA SPAVAJU NA ZRAČNIM MADRACIMA.**
- U zračni krevet na napuhavanje nikada ne unosite zapaljive tvari, POPUT AEROSOLNIH PROIZVODA ZA POPRAVAK GUME jer se može zapaliti ili eksplodirati.
- Ovo nije igračka. Djeca ne smiju biti ostavljena bez nadzora tijekom korištenja zračnog kreveta.
- Torbu za odlažanje (ako je u sadržaju isporuke) držite podalje od dojenčadi i djece. Vreća za skladištenje nije igračka. Kada je ne koristite, vreću složite i stavite je izvan dohvata djece.
- Nemojte hodati, stajati niti skakati po zračnom krevetu i ne koristite ga kao trampolin.
- Samo za uporabu u domaćinstvu. Samo za uporabu u zatvorenom. Ne koristite ga na vodi niti u njenoj blizini. To nije gumeni čamac.
- Krevet nemojte stavljati u blizini stepenica, vrata, oštih ivica ili lomljivih predmeta. Osigurajte dostatan prostor između kreveta i predmeta kako biste izbjegli uklještenje.
- Pobrinite se da je područje ravno, mekano, glatko i da nema oštih predmeta koji bi mogli probušiti krevet.
- Kućne ljubimce držite podalje od zračnog kreveta. Kućni ljubimci mogu probušiti površinu kreveta.
- Izbjegavajte spavanje na rubu zračnog kreveta. Rubovi pružaju manji oslonac od sredine kreveta.
- Zračnu pumpu ne pogonite dulje od 5 minuta u jednom navratu. Pričekajte da se pumpa ohladi najmanje 15 minuta između korištenja.
- Ako ga ne koristite, strujni kabel isključite iz utičnice.
- Ne blokirajte otvor za prolaz zraka i ne stavljamte predmete u njega.
- Ako je strujni kabel oštećen, mora ga zamijeniti proizvođač, njegov serviser ili slično kvalificirane osobe kako bi se izbjegla opasnost.
- Proizvod ne izlazeći kisi kako biste smanjili rizik od strujnog udara. Skladištitte ga u zatvorenom prostoru.
- Ovaj uređaj mogu koristiti djeca starosne dobi od 8 godina i starija te osobe ograničenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti ili nedostatnog iskustva i znanja ako su pod nadzorom ili ako su upućeni u siguran način korištenja aparata te ako su razumjeli opasnosti u svezi s tim.
- Djeca se ne smiju igrati uređajem. Čišćenje i održavanje koje obavlja korisnik ne smiju obavljati djeca ako nisu pod nadzorom.

**SLIJEDITE OVA PRAVILA I SVE UPUTE KAKO BISTE IZBJEGLI GUŠENJE, MATERIJALNE ŠTETE, STRUJNI UDAR, OPEKLNE ILI DRUGE OZLJEDU.****SAČUVAJTE OVO UPUTSTVO**

**UPUTSTVO****Opće Informacije**

- Zračnom pumpom može se upravljati i putem Intex aplikacije za daljinsko upravljanje zračnim madracem s vašeg mobilnog uređaja. Više informacija potražite u odjeljku "Intex aplikacija za daljinsko upravljanje zračnim madracem".
- USB strujna utičница prikladna je za punjenje mobilnih uređaja kao što su pametni telefoni i tablet računala. Izlazna snaga: 5 V  $\equiv$ , 2,0 A.
- Zračni kreveti predviđeni su za privremenu uporabu, a NE kao zamjena za tradicionalni madrac.
- Uvjerite se da je područje ravno, vodoravno i očišćeno od oštih predmeta te nadomak strujne utičnice.
- Uređaj je potrebno postaviti na način da utikač bude pristupačan.
- Kako biste izbjegli probijanje ili oštećivanje zračnog kreveta, nemojte ga nikada povlačiti po tlu. Napuhan zračni krevet podignite kada ga premještate ili kada mu mijenjate mjesto.
- Zračna pumpa ne zahtijeva održavanje.
- Za čišćenje zračnog kreveta upotrebljavajte samo čistu krpu i blagu sapunicu. Ne koristite kemikalije.
- U slučaju popravaka koristite samo ubočljeno ljepilo za popravak PVC-a i zakrpe. Za pahuljaste površine: pahuljasti materijal najprije protrljajte brisačem prije nanošenja ljepila i/ili zakrpe.

**DIJELOVI PROIZVODA****Opis:**

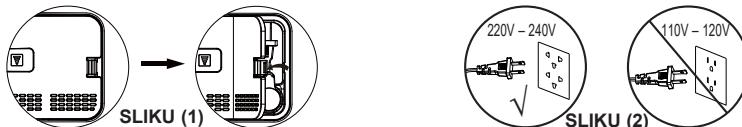
- |                                       |  |
|---------------------------------------|--|
| 1. Gumb za napuhavanje (  )           | 6. Strujni kabel                               |
| 2. Gumb za ispuhanje (  )             | 7. Priključak za ručno napuhavanje kapica      |
| 3. Gumb za podešavanje ispuhanja (  ) | 8. Priključak za ručno napuhavanje             |
| 4. Poklopac pretinca za kabel         | 9. USB strujna utičница (5 V $\equiv$ , 2,0 A) |
| 5. Pretinac za kabel                  | 10. Prednja strana zračnog kreveta             |

**NAPOMENA:** Crteži su samo za svrhe prikaza. Dati proizvod se može razlikovati od prikazanog. Nije za poređenje. Prema Intex-ovoj politici stavnog poboljšanja proizvoda, Intex zadržava pravo da izmjeni karakteristike i izgled proizvoda, što se može vidjeti u ažuriranom uputstvu bez prethodne najave.

**SAČUVAJTE OVO UPUTSTVO**

**NAPUHAVANJE**

- Otvorite poklopac pretinca za strujni kabel i izvadite kabel. Vidi sliku (1).



- Utaknite utikač strujnog kabela u strujnu utičnicu. Vidi sliku (2).
- Za napuhavanje pritisnite gumb za napuhavanje ( ). Vidi sliku (3).
- Kada se zračni krevet napuše na željenu čvrstoću, za ISKLJUČIVANJE ponovno pritisnite gumb " ".

**Napomena:** Pumpa će se automatski ISKLJUČITI nakon otprilike pet i pol minuta rada kada je pumpa ostavljena bez nadzora ili kada je zračni krevet potpuno napuhani.



- Legnite na zračni krevet kako biste ispitali čvrstoću.
  - Ako se zračni krevet čini previše čvrstim, za ispuhivanje podešite razinu čvrstoće pritiskom na gumb za ispuhivanje ( ). Vidi sliku (4).
- NAPOMENA:** Time se zračni krevet počinje brzo ispuhivati. Za ISKLJUČIVANJE nakon otprilike jedne sekunde ponovno pritisnite " ". Ispitajte tvrdoču i ponavljajte postupak po sekundu dok ne postignete željenu tvrdoču.
- Ovaj postupak alternativno možete izvesti i pritiskom na gumb za podešavanje ispuhivanja " ", što će omogućiti polagano i kratko ispuštanje zraka. Vidi sliku (5). Time se automatski vraća u zatvoreno stanje po završetku. Ponovno pritisnite " " da ponovite ispuhivanje dok zračni krevet ne dostigne željenu čvrstoću.

## VAŽNO

Propisno napuhavanje zračnog kreveta.

Okolna temperatura zraka utječe na unutarnji tlak zračnog kreveta. Na niskoj okolnoj temperaturi zrak će se skupljati u zračnom krevetu i on će biti mekši: dodajte zrak prema potrebi. Na visokoj okolnoj temperaturi zrak u zračnom krevetu značajno će se širiti i zračni krevet će postati tvrd uz moguće puknuće: ispuštite zrak kako biste izbjegli oštećenje zračnog kreveta ili kako bi postao mekši. Zračni krevet ne izlažite ekstremnim temperaturama (visokim ili niskim).

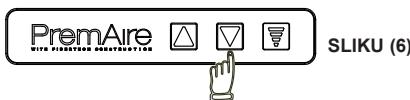
Rastezanje je prirodno svojstvo novog vinila. Tijekom inicijalne uporabe zračni krevet može postati mekan i zahtijevati dodatno napuhavanje radi održavanja željene čvrstoće. To je uobičajena pojava tijekom nekoliko prvih dana uporabe. Prikazane dimenzije su približne i mijenjat će uslijed temperature vinila i temperature zraka.

**Tvrtka Intex, njeni ovlašteni zastupnici ili djelatnici ni u kojem slučaju nisu odgovorni za oštećenja (poput rupa) na zračnom krevetu nastala uslijed nemara, uobičajenog habanja i istrošenosti, zlouporabe i nepažnje ili vanjskih sila.**

## SAČUVAJTE OVO UPUTSTVO

## ISPUHAVANJE

1. Utaknite utičak strujnog kabela u strujnu utičnicu. Vidi sliku (2).
2. Za ispuhivanje pritisnite gumb za ispuhivanje (  ). Vidi sliku (6).



3. Kada se sav zrak ispusti iz zračnog kreveta, za ISKLJUČIVANJE ponovno pritisnite "  ".  
**Napomena:** Pumpa će se automatski ISKLJUČITI nakon otprilike pet i pol minuta rada kada je pumpa ostavljena bez nadzora.
4. S potpuno ispuhanim zračnim krevetom započnete s motanjem zračnog kreveta s kraja suprotnog pumpi prema kraju gdje se pumpa nalazi. Vidi sliku (7).
5. Odspojite AC strujni kabel od strujne utičnice, namotajte ga i stavite u pretinac za kabel, a zatim zatvorite poklopac. Vodite računa da strujni kabel ne bude uvijen, savijen ili zavezan u čvor.

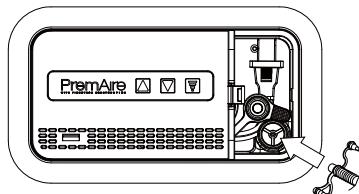
## OPCIJA RUČNOG NAPUHAVANJA

Ako strujno napajanje nije dostupno, može se upotrijebiti uobičajena nožna zračna pumpa, ručna zračna pumpa ili zračna pumpa na baterijski pogon priključivanjem na priključak za ručno napuhavanje u pretincu za kabel. Vidi sliku (8). Postupite prema sljedećim koracima:

1. Otvorite poklopac pretinca za kabel.
2. Skinite kapicu s priključka za ručno napuhavanje i umetnите mlaznicu pumpe u priključak. Napušite zračni krevet do željene čvrstine.

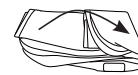
**NAPOMENA:** Ne napuhujte previše. Čvrstoća treba biti približno ista onoj koja se postiže s internom električnom pumpom.

3. Uklonite mlaznicu iz priključka za ručno napuhavanje i zatvorite kapicu i poklopac pretinca za kabel.



## SKLADIŠTENJE

1. Zračni krevet ispuhujte prema uputama "ISPUHAVANJE".
2. Pobrinite se da zračni krevet bude čist i suh.
3. Krevet položite ravno površinom za spavanje okrenutom prema gore i slijedite korake za slaganje na sl. (9 - 13). Zračni krevet složite labavo i izbjegavajte oštra savijanja, kutove i pregibe koji mogu oštetiti zračni krevet.



4. Zračni krevet stavite u vreću za skladištenje i skladištite ga na suhom, mjestu za skladištenje.

# SAČUVAJTE OVO UPUTSTVO

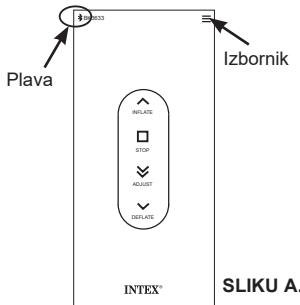
## Korisnički priručnik za postavljanje Intex® aplikacija za daljinsko upravljanje zračnim madracem

20  
IO

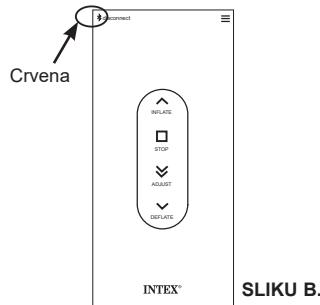
QR kôd aplikacije koji pratite korake u nastavku:

Aplikacija omogućuje rukovanje i upravljanje električnom zračnom pumpom putem funkcije Bluetooth s mobilnog uređaja. Za instalaciju i upotrebu aplikacije pratite korake u nastavku:

- 1) Aktivirajte Bluetooth funkciju na mobilnom uređaju i provjerite je li zračna pumpa uključena u strujnu utičnicu i je li svjetlo na ploči sučelja uključeno. **NAPOMENA:** Držite mobilni uređaj na udaljenosti do 5 m (16 ft) od zračnog kreveta kako biste osigurali dobar signal i povezivanje.
- 2) Za instalaciju aplikacije skenirajte QR kôd aplikacije koji se nalazi na ploči pumpe ili u ovom priručniku. Aplikaciju za upravljanje "Intex aplikacija za daljinsko upravljanje zračnim madracem" možete preuzeti i s App store.
- 3) Otvorite aplikaciju i odaberite zračni krevet za povezivanje s popisa "Dodaj proizvod". Dotaknite naziv zračnog kreveta kako biste ga preimenovali radi lakše identifikacije. Možete povezati samo jedan zračni krevet odjednom.  
**NAPOMENA:** Na mobilnim uređajima sa starijim operacijskim sustavom od vas se može tražiti da aplikaciji dopustite pristup lokaciji i informacijama vašeg uređaja. U tom slučaju dopustite aplikaciji pristup lokaciji i informacijama na uređaju kako bi se uspostavila uspješna veza između uređaja i električne zračne pumpe zračnog kreveta.
- 4) Rukovanje putem upravljačkog sučelja aplikacije:
  - **NAPUHAVANJE ( ⌂ )**: Dotaknite ovaj gumb za aktivaciju funkcije napuhavanja. Po završetku napuhavanja dotaknite gumb "□" za zaustavljanje pumpe.
  - **ZAUStAVLJANje ( □ )**: Dotaknite ovaj gumb za zaustavljanje pumpe u bilo koje vrijeme.
  - **PODEŠAVANje ( ⌄ )**: Dotaknite ovaj gumb za istodobno kratko ispuštanje male količine zraka.
  - **ISPUHIVANje ( ⌅ )**: Dotaknite ovaj gumb za aktivaciju funkcije ispuhivanja. Po završetku ispuhivanja dotaknite gumb "□" za zaustavljanje pumpe.



SLIKU A.



SLIKU B.

1. Dotaknite ikonu izbornika u gornjem desnom kutu i odaberite jezik za promjenu jezika upravljačkog sučelja aplikacije. Vidi sliku A.
2. Plava ikona Bluetooth označava uspješno povezivanje, a crvena ikona znači neuspješno povezivanje. Vidi sliku A - B. Više informacija potražite u odjeljku „Rješavanje problema s aplikacijom“.

# SAČUVAJTE OVO UPUTSTVO

## RJEŠAVANJE PROBLEMA S APLIKACIJOM

PROBLEM	UZROK	RJEŠENJE
Bluetooth povezivanje nije uspjelo	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Bluetooth funkcija mobilnog uređaja nije aktivirana.</li> <li>• Izvan dometa.</li> <li>• Pumpa nije uključena.</li> <li>• Povezani Bluetooth nije Bluetooth pumpe.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Aktivirajte Bluetooth funkciju na mobilnom uređaju.</li> <li>• Provjerite je li mobilni uređaj na udaljenosti do 5 m (16 ft) od proizvoda koji želite povezati.</li> <li>• Provjerite je li pumpa uključena.</li> <li>• Provjerite odgovara li Bluetooth veza pumpe pumpi na zračnom krevetu s kojom se treba povezati.</li> <li>• Zatvorite aplikaciju, ponovno pokrenite aplikaciju i ponovno pokušajte povezati zračni krevet i mobilni uređaj.</li> </ul>
Aplikacija ne radi ili ne reagira	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Aplikacija se ne učitava.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Prisilno obustavite aplikaciju, ponovno pokrenite aplikaciju i ponovno pokušajte povezati zračni krevet i mobilni uređaj.</li> <li>• Deinstalirajte aplikaciju i ponovno je instalirajte.</li> </ul>

©2022 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co. Ltd. - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten. Printed in China/Imprimé en Chine/Impreso en China/Gedruckt in China.

®™ Trademarks used in some countries of the world under license from®™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/Intex Marketing Ltd. to/à/ al/án Intex Development Co. Ltd., Hong Kong & Intex Recreation Corp., P.O. Box 1440, Long Beach, CA 90801 • Distributed in the European Union by/Distribué dans l'Union Européenne par/Distribuido en la unión Europea por/Verteib in der Europäischen Union durch/Intex Trading B.V., Ettenseweg 46, 4706 PB Roodsendal – The Netherlands • Distributed in the UK by Unitex Service (UK) Limited, 21 Holborn Viaduct, London EC1A 2DY, UK.  
[www.intexcorp.com](http://www.intexcorp.com)

**INTEX®**

# SAČUVAJTE OVO UPUTSTVO